

SÚD PRE VEREJNÚ SLUŽBU

Rozsudok Súdu pre verejnú službu (plenárne zasadnutie) z 1. júla 2010 — Mandt/Parlament

(Vec F-45/07) ⁽¹⁾

(Verejná služba — Úradníci — Pozostalostný dôchodok — Článok 79 služobného poriadku — Článok 18 prílohy VIII služobného poriadku — Pozostalý manžel — Uznanie postavenia pozostalého manžela dvom osobám — Zníženie na 50 % — Legitímna dôvera — Pravidlo reprezentatívnosti)

(2010/C 274/46)

Jazyk konania: nemčina

Účastníci konania

Žalobca: Wolfgang Mandt (Kreuztal, Nemecko) (v zastúpení: B. Kolb, advokátka)

Žalovaný: Európsky parlament (v zastúpení: pôvodne K. Zejdová, J. F. de Wachter a U. Rösslein, splnomocnení zástupcovia, neskôr J. F. de Wachter, K. Zejdová a S. Seyr, splnomocnení zástupcovia)

Vedľajší účastník, ktorý v konaní podporuje žalovaného: Kurt-Wolfgang Braun Neumann zosnulý 9. októbra 2009, ktorého jediným dedičom je Shirley Meyer (Bedburg-Hau, Nemecko) (v zastúpení: P. Ames, advokát)

Predmet veci

Zrušenie rozhodnutia Európskeho parlamentu z 8.2.2007, ktorým bola zamietnutá sťažnosť žalobcu proti zníženiu vdoveckého dôchodku o 50 % — Žiadosť o vyplácanie v plnej výške

Výrok rozsudku

1. Nie je potrebné rozhodovať o návrhu, aby Parlament vyplácal pánovi Mandtovi vdovecký dôchodok v plnej výške, keďže za túka obdobia po 31. októbri 2009.

2. V zostávajúcej časti sa žaloba zamieta.

3. Každý z účastníkov konania, vrátane vedľajšieho účastníka konania, znáša svoje vlastné trovy konania.

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ C 183, 4.8.2007, s. 43.

Rozsudok Súdu pre verejnú službu (tretia komora) zo 7. júla 2010 — Tomas/Európsky parlament

(Veci F-116/07, F-13/08 a F-31/08) ⁽¹⁾

(Verejná služba — Dočasní zamestnanci — Článok 2 písm. c) PZOZ — Prepustenie — Vzťah dôvery — Predchádzajúce prerokovanie s výborom zamestnancov Parlamentu — Neexistencia)

(2010/C 274/47)

Jazyk konania: litovčina

Účastníci konania

Žalobca: Stanislovas Tomas (Vilňus, Litva) (v zastúpení: M. Michaluskas)

Žalovaný: Európsky parlament (v zastúpení: A. Lukošiuė a K. Zejdová, splnomocnení zástupcovia)

Predmet veci

Na jednej strane, zrušenie rozhodnutia menovacieho orgánu o prepustení žalobcu a na druhej strane, návrh na náhradu majetkovej a nemajetkovej ujmy

Výrok rozsudku

1. Žaloby F-116/07 a F-13/08 sa zamietajú.

2. Európsky parlament je povinný zaplatiť pánovi Stanislovasovi Tomasovi sumu 1 000 EUR ako náhradu utrpenej nemajetkovej ujmy.